



Mindannyian pásztorok (felügyelők) vagytok, és felelősek vagytok a rátok bízottakért

‘Abdullāh bin ‘Umar-tól (Allah legyen elégedett kettejünkkel), miszerint Allah Küldötte (Allah áldja meg és adjon neki örök üdvösséget) azt mondta: "Mindannyian pásztorok (felügyelők) vagytok, és felelősek vagytok a rátok bízottakért. Az amīr, aki az emberek vezetője, felügyelő és felelős értük. A férfi (a férj) a családjá, háznépe felügyelője és felelős értük. Az asszony felügyelő a férje háza felett, gyermekei felett és ő felelős értük. A szolga felügyelő gazdája vagyona felett és felelős érte. Mindenki közületek felügyelő és felel a reá bízott csoportért."

[Ṣaḥīḥ (hiteles)] [Muttafaquun ‘alayhi (közmegegyezés van vele kapcsolatban, mindkét sejk, al-Bukhārī és Muslim is lejegyezték)]

A Próféta (Allah áldja meg és adjon neki örök üdvösséget) tudatja, hogy a társadalomban minden egyes muszlimon felelősség van, amit tiszteletben kell tartania és hordoznia és felelnie kell érte. Az imām (vallási vezető) és az amīr (adminisztratív vezető) felügyelője mindannak és mindazoknak, akiket Allah reá bízott; az ő feladata a törvényeik betartása, védelmezésük azokkal szemben, akik ellenük fordulnak, harc az ellenségeikkel és nekik nem szabad az alattvalók jogait eltékozozni. A férjnek a családjával szemben vannak kötelességei, gondoskodnia kell róluk (anyagi téren is), szép, tisztos és helyénvaló együttélést kell biztosítania, tanítani és nevelni kell őket. A feleség a férje házában felügyelője, helyesen és jól kell irányítania annak ügyeit; a gyermekek nevelése is az ő feladata - mindezekért ő felel. A szolgáló, a cseléd vagy a bérért dolgozó felel gazdája javainak épségéért, felügyel azok megőrzésében és azok karbantartásában - ő ezekért felel. Minden egyes személy annak felügyelője, amivel megbízott és mindenki felel a saját csoportjáért.

<https://sunnah.global/hadeeth/hu/show/5819>

